

KIM JONG UN

**DEN FORDERUNGEN DER
VORANSCHREITENDEN
REVOLUTION ENTSPRECHEND
EINE GRUNDLEGENDE WENDE
IN DER BEWEGUNG UM DAS
ROTE BANNER DER DREI
REVOLUTIONEN HERBEIFÜHREN**

WERKTÄTIGE DER GANZEN WELT, VEREINIGT EUCH!

KIM JONG UN

DEN FORDERUNGEN DER VORANSCHREITENDEN REVOLUTION ENTSPRECHEND EINE GRUNDLEGENDE WENDE IN DER BEWEGUNG UM DAS ROTE BANNER DER DREI REVOLUTIONEN HERBEIFÜHREN

Schreiben an die Teilnehmer des 4. Treffens der Schrittmacher
der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen

20. November Juche 104 (2015)

Die ganze Partei, die ganze Armee und das gesamte Volk erheben sich ganz im Sinne des kämpferischen Aufrufes der Partei, den historischen VII. Parteitag der Partei der Arbeit Koreas als die in die Geschichte unserer Partei besonders einzutragende größte Blütezeit der Revolution zu begrüßen, wie eindrucksvolle Berge und sie entfalten einen kühnen Generalangriffskampf. In dieser bewegenden Zeit findet aus Anlass des 40. Jahrestages des Beginns der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen das 4. Treffen der Schrittmacher dieser Bewegung statt.

Dieser Kongress wird zu einem wichtigen Anlass dafür, entsprechend den Forderungen der voranschreitenden Revolution die Flamme der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen noch heftiger auflodern zu lassen und so den Aufbau eines mächtigen sozialistischen Staates noch kraftvoller zu beschleunigen.

Die großen Führer Genosse Kim Il Sung und Genosse Kim Jong Il initiierten persönlich die genannte Bewegung und führten sie mit großer Klugheit an, sodass in allen Bereichen der Revolution und des Aufbaus die drei Revolutionen – die ideologische, die technische und die kulturelle Revolution – tatkräftige Fortschritte verzeichnen konnten. Dadurch erwarben sie sich unvergängliche Verdienste um die Verwirklichung der koreanischen revolutionären Sache, des Werkes zum Aufbau eines starken sozialistischen Staates.

Kim Il Sung legte erstmals in der Geschichte die Idee dar, auch nach der Errichtung der sozialistischen Ordnung in den Bereichen Ideologie, Technik und Kultur weiter die Revolution fortzuführen, und legte die drei Revolutionen als die strategische Richtlinie für den sozialistischen Aufbau fest. Er konzipierte persönlich die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen als eine Massenbewegung für die Realisierung dieser Richtlinie.

Diese Bewegung stellte die Vertiefung und Weiterentwicklung der Bewegung der Chollima-Brigaden und den historischen Ausgangspunkt dar, der es ermöglichte, die Durchführung der drei Revolutionen und die Massenbewegung organisch zu verknüpfen und eine epochale Wende bei der Umerziehung der Menschen und beim sozialistischen Aufbau herbeizuführen.

Kim Jong Il entfachte in Befolgung des erhabenen Willens Kim Il Sungs die Flamme der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen, leitete diese Bewegung voller Elan an und trug so in der Verwirklichung der drei Revolutionen – der ideologischen, der technischen und der kulturellen Revolution – glänzende Siege davon. Heute ist unser Volk zum Subjekt der Revolution, das sich der hohen souveränen Würde erfreut, herangewachsen und unser Vaterland stürmt tatkräftig zum Aufbau eines auf Wissensökonomie beruhenden und zivilisierten starken Landes voran, vor aller Welt das würdevolle Ansehen eines politisch-ideologisch starken Landes und eines militärisch starken Landes von Weltgeltung demonstrierend. Das ist ein wertvolles Resultat, das erst dadurch errungen werden konnte, dass Kim Jong Il die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen als eine mächtige Waffe für die Verwirklichung des koreanischen revolutionären Werkes mit festem Griff führte und sie mit großer Weisheit anleitete.

Ich übermittele im Namen der Partei der Arbeit Koreas allen Treffensteilnehmern, den Bannerträgern der drei Revolutionen und den verdienstvollen Menschen des Songun-Zeitalters im ganzen Land, die mit grenzenloser Treue zu Partei und Führer die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen tatkräftig entfalteten und einen großen Beitrag zum Aufbau unseres starken und gedeihenden Vaterlandes leisteten, meinen wärmsten Dank und meinen kämpferischen Gruß.

Heute steht vor uns die wichtige Aufgabe, entsprechend den

Forderungen der neuen Epoche der koreanischen Revolution eine revolutionäre Wende in der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen zu bewirken und so bald wie möglich einen mächtigen sozialistischen Staat zu errichten.

Die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen ist eine mächtige Antriebskraft beim Aufbau eines starken Landes und eine leistungsstarke Waffe für den beschleunigten endgültigen Sieg der koreanischen revolutionären Sache.

Der Kampf für den Aufbau eines mächtigen Staates ist dem Wesen nach ein Kampf dafür, alle Bereiche – die Ideologie, die Technik und die Kultur – gemäß den Forderungen des Kimilsungismus-Kimjongilismus erfolgreich umzugestalten.

Der Aufbau eines mächtigen Landes, in dem man sich die höchsten Ziele für die allseitige Verwirklichung der Träume und des Ideals des Volkes setzt und einen von niemandem beschrittenen verschneiten Weg gehend großes Schaffen erwirkt und ebensolche Umwälzungen erzielt, ist ein Prozess, in dem man die Menschen, die Herren dieses Landes, zu echten Revolutionären und in ihrer Geisteskraft starken Menschen entwickelt, die bis ins Mark die Juche-Ideologie und die Songun-Idee verkörpern, und ein Kampfprozess dafür, mit der Macht von Wissenschaft und Technik eine sprunghafte Entwicklung der Volkswirtschaft zu erzielen und die beste Zivilisation auf dem höchsten Stand zu schaffen. Nur durch die energische Entfaltung der ideologischen, der technischen und der kulturellen Revolution wird es möglich sein, die Macht eines politisch-ideologisch starken Landes, eines militärisch starken Landes und eines jugendstarken Landes hundert- und tausendfach zu festigen und die Höhe einer Wirtschaftsmacht und eines zivilisierten Landes im schnellsten Tempo beschleunigt zu erobern.

Die von Kim Il Sung und Kim Jong Il originell dargelegte und durchgesetzte Linie über die drei Revolutionen – die ideologische,

die technische und die kulturelle Revolution – ist das stets siegreiche Banner, das gestern, heute und auch morgen ewige Lebenskraft besitzt, und die Generallinie, an die sich unsere Partei beim sozialistischen Aufbau halten muss.

Heute klammern sich die imperialistischen Reaktionäre an die unerhörten Machenschaften zur Strangulierung unserer Republik, um dem Kampf unseres Volkes für den Aufbau eines mächtigen Staates Steine in den Weg zu legen. Der Konfrontationskampf mit den imperialistischen Reaktionären stellt einen Kampf dafür dar, unsere höchst überlegene Ideologie und Kultur zu verfechten und sie erstrahlen zu lassen, die Macht der Wissenschaft und Technik unserer Prägung allseitig zu festigen und so in allen Bereichen – Politik, Militärwesen, Wirtschaft und Kultur – den Kapitalismus zu überwältigen und zu besiegen. Wenn es uns gelingt, unter dem hoch erhobenen Banner der Revolution in den drei Bereichen – Ideologie, Technik und Kultur – kontinuierliche Fortschritte und Innovationen zu erzielen, kann die in Paektu eingeleitete koreanische revolutionäre Sache, das Songun-revolutionäre Werk, allen Widrigkeiten und Schwierigkeiten trotzend unablässig Sieg auf Sieg erringen. Genau jetzt ist die verantwortliche Zeit gekommen, in der es gilt, unter den höher wehenden drei roten Fahnen in der Ideologie, Technik und Kultur den entscheidenden Sieg des Sozialismus über den Kapitalismus zu erzielen und der wichtigen Mission und Aufgabe der koreanischen Revolutionäre vor der Epoche und Geschichte voll gerecht zu werden.

Um durch die konsequente Durchsetzung der Linie über die drei Revolutionen – die ideologische, die technische und die kulturelle Revolution – dem endgültigen Sieg näherzurücken, muss eine revolutionäre Wende in der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen bewirkt werden.

Es handelt sich hierbei um eine Bewegung der höchsten Form, die das höchste Programm unserer Partei zur Umgestaltung der

ganzen Gesellschaft getreu dem Kimilsungismus-Kimjongilismus direkt als die Kampflosung aufstellt, und eine das gesamte Volk umfassende Massenbewegung, an der sich das gesamte Volk des ganzen Landes beteiligt.

Die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen zeugt von der erhabenen Idee unserer Partei über die Wertschätzung des Volkes, die sich darin äußert, die Revolution an und für sich in eine glühende Liebe zum Volk zu verwandeln, das Volk als ein großes Wesen heranzubilden, unter Ausschöpfung seiner bewussten Aktivität und schöpferischen Weisheit die Revolution und den Aufbau voranzubringen. Und in dieser Bewegung zeigen sich der entgegengesetzte Angriffsgeist, je mehr sich Schwierigkeiten und Prüfungen vor der Revolution anhäufen, und der Geist der roten Fahne von Paektu, mit unbeugsamem Willen ständig Innovationen und Fortschritte zu vollbringen, in konzentrierter Form.

Bei der Bahnung des schnellsten Weges zum endgültigen Sieg durch Umwälzungen im ideologischen, technischen und kulturellen Bereich gibt es keine so wirkungsvolle und mächtige Bewegung wie die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen.

Uns obliegt es, diese Bewegung noch tatkräftiger zu entfalten und so alle Mitglieder der Gesellschaft zu wahren Kimilsungisten und Kimjongilisten heranzubilden, die politische und militärische Position unserer Revolution wie einen ehernen Wall zu konsolidieren, den Aufbau einer wirtschaftlichen Macht und eines zivilisierten Staates zu beschleunigen und so auf diesem Boden einen aufblühenden und mächtigen sozialistischen Staat aufzubauen, in dem die Macht des Staates stark ist, das gesamte Land prosperiert und das Volk lebt, ohne auch nur irgendjemanden in der Welt beneiden zu müssen.

Zurzeit allerdings geht diese Bewegung noch nicht auf einem gehörigen Niveau und entsprechend der Entwicklung der Epoche und den Forderungen der Partei voran.

Das zeigt sich darin, dass Erscheinungen, wie mehr Wert auf die Ausgestaltung als auf ideologische Umerziehung und Produktion zu legen, noch immer anzutreffen sind und dass manche Einheiten die Bedingungen zum Vorwand nehmen, in Defätismus verfallen und diese Bewegung nicht aktiv voranbringen. Auch die parteimäßige Anleitung dieser Bewegung hält mit den Forderungen der sich entwickelnden Wirklichkeit nicht Schritt und die Abweichungen wie durch formalistischen Verlauf an Schemata und Rahmen festzuhalten werden nicht überwunden. Folglich kommt derzeit die Lebenskraft dieser Bewegung nicht zur vollen Entfaltung.

Der Wille unserer Partei und auch das Ziel dieses Treffens bestehen genau darin, Abweichungen bei der Entfaltung dieser Bewegung zu überwinden, in ihr eine revolutionäre Wende herbeizuführen und so die unvergänglichen revolutionären Verdienste Kim Il Sungs und Kim Jong Ils zu verfechten und zu verteidigen und erstrahlen zu lassen sowie dem endgültigen Sieg des Aufbaus eines starken aufblühenden Staates näherzurücken.

Alle Parteiorganisationen müssen sich über diese Absicht der Partei im Klaren sein und diese Bewegung auf einer neuen, höheren Stufe noch energischer denn je entfalten.

Es ist unumgänglich, entsprechend den Forderungen der Epoche, in der der Generalangriffskampf zum endgültigen Sieg entfaltet wird, die sich bei der Erfüllung der ideologischen, der technischen und der kulturellen Revolution stellenden Aufgaben genau festzulegen und für deren Durchsetzung die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen offensiv voranzubringen.

Der ideologischen Revolution unentwegt Vorrang einzuräumen ist das Grundprinzip, an das sich unsere Partei bei der Erfüllung der drei Revolutionen unbeirrt hält.

Unsere Partei hielt in der ganzen Periode zur Realisierung der koreanischen revolutionären Sache die Ideologie als die allmäch-

tigste Waffe der Revolution in den Händen und brachte mit der Macht der Ideologie die Revolution und den Aufbau siegreich voran. Dass die rote Fahne der Revolution, die im Paektu-Urwald flatterte, ohne auch nur das Geringste an ihrem Glanz eingebüßt zu haben, auch heute als das sozialistische Banner heftig weht, ist darauf zurückzuführen, dass wir unbeirrbar an unserer Ideologie festhalten. Wenn unsere Ideologie verblasst, wird auch die rote Fahne ihre Farbe verlieren. Wir sollten beherzigen, dass von der ideologischen Arbeit Sieg oder Niederlage der Revolution und die Zukunft des Landes abhängen, und weiterhin unsere große Kraft für die ideologische Revolution aufbieten.

Die wichtigste Aufgabe bei der Erfüllung der ideologischen Revolution in der Gegenwart besteht darin, alle Mitglieder der Gesellschaft zu wahren Kimilsungisten und Kimjongilisten heranzubilden, die den revolutionären Geist von Paektu, den Geist der schneidenden Stürme von Paektu verinnerlicht haben. Die Kimilsungisten und Kimjongilisten, von denen wir heute reden, sind die in der Geisteskraft Starken, denen die unendliche Treue zur Ideologie und Sache des Führers und der Geist des selbstlosen Dienstes am Volk in den Knochen sitzen und die mit unbeugsamer revolutionärer Überzeugung und ebensolchem Willen für den endgültigen Sieg der koreanischen Revolution bis zum Ende kämpfen.

Die Parteiorganisationen sollten die ideologische Arbeit offensiv entfalten und hierbei den Schwerpunkt darauf legen, die Parteimitglieder und alle anderen Werktätigen zu wahren Kimilsungisten und Kimjongilisten heranzubilden, die sich den roten revolutionären Geist von Paektu, den Geist der schneidenden Stürme von Paektu, angeeignet haben.

Es gilt, die Erziehung in fünf Aspekten mit der Erziehung in der Größe unserer Führer als Hauptsache substanziell zu leisten.

Die Erziehung in der Größe unserer Führer, im Kim-Jong-Il-

Patriotismus und in der Überzeugung, die antiimperialistische Klassenerziehung und die Moralerziehung sind allesamt ein ideologisches Locheisen und ein ideologischer Hammer, die in die Herzen der Menschen die revolutionäre Auffassung vom Führer, flammende Vaterlandsliebe, unbeugsame Überzeugung, unerschütterliches Klassenbewusstsein und edle Moralauffassung unauslöschlich einhämmern.

Die Parteiorganisationen haben in verschiedener Art und Weise die Erziehung in fünf Aspekten tatkräftig voranzubringen und so die Funktionäre und alle anderen Parteimitglieder und Werktätigen zu unbeugsamen avantgardistischen Kämpfern zu entwickeln, die unsere großen Führer als Sonne des Juche auf ewig hoch verehren und die von ihnen hinterlassenen Anweisungen und die Parteipolitik todesmutig durchsetzen. Auch gilt es, ihre Überzeugung und Moral zu stärken und sie zu Menschen zu formen, die sich mit unbeugsamer Überzeugung und klarem antiimperialistischem Klassenbewusstsein für das Erstarren und Gedeihen des Vaterlandes und das Glück des Volkes wie eine helle Kerze brennen lassen.

Die Parteiorganisationen sollten alle Anstrengungen unternehmen, um die ideologische Arbeit entsprechend den Besonderheiten und realen Verhältnissen ihrer Einheit innovativ und voller Vitalität durchzuführen.

Die Erziehungsstützpunkte wie die Kabinette für die Erziehung mit historischen revolutionären Gegenständen und Zeugnissen und die Kabinette Entwicklungsgeschichte sind ausgezeichnet zu gestalten und die Erziehungsarbeit über sie ist zu verbessern, damit sich die Funktionäre und alle anderen Parteimitglieder und Werktätigen in den Führungsverdiensten unserer großen Führer und unserer Partei in ihrem Bereich und Abschnitt gut auskennen und dem hervorragenden Beispiel der revolutionären Senioren nacheifern, die die Partei und unsere Führer in Treue unterstützten.

So ist zu erreichen, dass sie ihre Einheit für das Gelände des ZK der Partei halten, stets mit der Partei Worte des Herzens wechseln und im Ringen um die Durchsetzung der Ideologie der Partei und um die Verteidigung der Parteipolitik die patriotische Loyalität wie weißer Edelstein voll bekunden. Jede ideologische Erziehungs- und Agitationsarbeit sollen entsprechend den beruflichen Spezifika und dem Bildungsstand der Belegschaft der jeweiligen Einheit ausgeführt werden und in den Produktionsstätten, darunter an Maschinen und auf Ackerfeldern, soll durch sie die politische Arbeit wie an der vordersten Front die Herzen der Massen rühren.

Die Parteiorganisationen sollten die ideologische Arbeit darauf ausrichten, die Macht des Kollektivismus zu stärken.

Die sozialistische Ideologie ist eine kollektivistische Ideologie, und wie die Lebenskraft der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen zum Tragen kommt, wird letztlich von der Macht der Geschlossenheit des von der Ideologie der Partei durchdrungenen Kollektivs bestimmt. Wenn alle Mitglieder des Kollektivs ihre Herzen und Kraft vereinigen, können in der Arbeit zur ideologischen Umformung epochale Fortschritte erzielt und die geistigen Kräfte der Massen zu einer mächtigen Kraft geformt werden, die die Realisierung der technischen und der Kulturrevolution vorantreibt.

Die Absicht unserer Partei ist es, den kollektivistischen Geist aus der Chollima-Zeit und aus der Zeit des Kampfes für den umfassenden Aufbau des Sozialismus, in denen man zuallererst an seine Gesinnungsgenossen und das Kollektiv als an sich selbst dachte, die Zurückgebliebenen erzog und umerzog und kollektive Erneuerungen vollbrachte, entsprechend den Forderungen der gegenwärtigen Epoche weiter zu sublimieren und so die Geschichte der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen aufs Neue aufzuschreiben.

Die Parteiorganisationen sollten ihre Kraft dafür aufwenden,

den auf der Treue zu Partei und Führer basierenden Zusammenhalt des Kollektivs im Denken und Wollen und die revolutionäre Kameradschaft stark zur Geltung zu bringen, somit die Funktionäre und alle anderen Werktätigen zu loyalen Menschen zu entwickeln, die einander helfend und mitreißend die von der Partei an sie gestellten revolutionären Aufgaben in der von ihr festgelegten Zeit und in der von ihr geforderten Höhe mit aller Konsequenz durchsetzen, und sie dazu veranlassen, mit kollektivem Willen zur Erneuerung ein großes massenheroisches Epos unserer Zeit zu entfalten. Parallel dazu ist ein energischer Kampf dafür zu entfalten, mit der geeinten Kraft der Massen den individuellen Egoismus und alle anderen nichtsozialistischen Erscheinungen, die in verschiedenen Bereichen des gesellschaftlichen Lebens auftreten, hinwegzufegen und eine Atmosphäre des ideologischen Lebens sowie moralische Disziplin und Ordnung, die dem Wesen des Sozialismus entsprechen, allseitig herzustellen.

In allen Bereichen und Einheiten die Wissenschaft und Technik als Lebensfaden im Blick zu halten und den realen Verhältnissen unseres Landes entsprechend die Modernisierung der Produktionstechnologien sowie der Leitung und Verwaltung und deren Ausstattung mit Informationstechnologie aktiv voranzutreiben, ist eine wichtige Aufgabe, die sich gegenwärtig bei der Meisterung der technischen Revolution stellt.

Wir sind verpflichtet, die Basis der Wissensökonomie mit der modernen Wissenschaft und Technik als Triebkraft und mit der Hightechindustrie als Pfeiler zu legen und die Volkswirtschaft auf hohem Niveau eigenständig zu machen, sie zu modernisieren und zu verwissenschaftlichen und mit der Informationstechnologie auszustatten.

Die Parteiorganisationen der Betriebe und Institutionen müssen darauf hinwirken, dass auf Grundlage wissenschaftlicher Kalkulation eine richtige unternehmerische und Betriebsstrategie ausgear-

beitet und die Modernisierung der Produktionstechnologien sowie der Leitung und Verwaltung und deren Ausstattung mit Informationstechnologie beschleunigt werden. Bei der Modernisierung der Betriebe ist es wichtig, die Modernisierung nicht auf der Basis fremder Technik und ausländischer Ausrüstungen, sondern gestützt auf unsere eigenen Kräfte, unsere eigene Technik und Ausrüstung zu verwirklichen. Es gilt, unsere Kräfte für die Entwicklung von Wissenschaft und Technik zu festigen und die schöpferische Zusammenarbeit mit den Wissenschaftlern und Forschern der wissenschaftlichen und Bildungseinrichtungen zu verstärken, dadurch den eingesetzten Anteil von einheimischen Ausrüstungen, Rohstoffen und Materialien zu vergrößern und die bereits geschaffenen Produktionsbasen weiter zu festigen sowie die Ausrüstungen und Produktionstechnologien ununterbrochen zu erneuern.

Die Parteiorganisationen im Bereich Landwirtschaft haben durch die tatkräftige Beschleunigung der technischen Revolution die Richtlinie der Partei für die revolutionäre Umwälzung in der Landwirtschaft konsequent durchzusetzen, die Flamme des wissenschaftlich fundierten Ackerbaus und der ebensolchen Viehzucht heftig auflodern zu lassen und die komplexe Mechanisierung der Landwirtschaft zu verwirklichen.

Die Lebenskraft der technischen Revolution muss darin zum Ausdruck kommen, den volkswirtschaftlichen Staatsplan und die der eigenen Einheit übertragenen revolutionären Hauptaufgaben vollauf zu erfüllen. Alle Einheiten sollten gestützt auf den revolutionären Geist des Schaffens aus eigener Kraft und des beharrlichen Kampfes wie auch die Macht der modernen Wissenschaft und Technik in der Produktion und im Bau ununterbrochene Sprünge und Erneuerungen vollbringen, die von der Partei übertragenen revolutionären Aufgaben mit aller Konsequenz erfüllen und so aktiv zum Aufbau eines mächtigen aufblühenden Vaterlandes und zur Verbesserung des Volkslebens beitragen.

Die heutige Wirklichkeit, in der eine neue Blütezeit der Zivilisation in der Ära der Partei der Arbeit eingeläutet wird, zeigt, dass ein sozialistischer zivilisierter Staat unserer Prägung in kurzer Frist aufgebaut werden kann, wenn die Durchführung der Kulturrevolution beschleunigt wird.

Die heute in großer Vielzahl bei uns entstehenden Bauwerke und rühmenswerten Schöpfungen reflektieren die höchste Zivilisation, um die uns die Welt beneiden wird. Das kulturelle Lebensniveau der Menschen in unserem Land erhöht sich von Tag zu Tag. Unter der hoch erhobenen Losung „Lasst uns die beste Zivilisation auf höchstem Niveau genießen!“ müssen wir die Kulturrevolution noch energischer beschleunigen und durch sie aus eigener Kraft einen sozialistischen zivilisierten Staat zum Erstaunen aller errichten.

Die Parteiorganisationen sind verpflichtet, die Kabinette für die Vermittlung von Wissenschaft und Technik zweckentsprechend einzurichten und den Kampf dafür energisch zu entfalten, die Vorzüge der Betriebshochschulen und der anderen Bildungssysteme zum Studium neben dem Beruf voll zur Geltung zu bringen, und so die Funktionäre und anderen Werktätigen zu wahren revolutionären Talenten heranzubilden, die in den eigenen Bereichen und Sphären bewandert sind und sich vielseitiges Wissen angeeignet haben. Dadurch ist der Kurs der Partei auf die Entwicklung des ganzen Volkes zu wissenschaftlich-technischen Talenten konsequent durchzusetzen.

Alle Bereiche und Einheiten haben ihre Betriebe, Arbeitsstätten, Straßen und Siedlungen gemäß den Anforderungen des neuen Jahrhunderts in sozialistische Landschaften zu verwandeln, die die Besonderheit ihrer eigenen Einheit und Ortschaft zum Tragen bringen und auch in ferner Zukunft keinen Anlass zur Beanstandung geben. Im Zuge der tatkräftigen Entfaltung der Aufforstungsbewegung gilt es, die Berge des Landes in üppige grüne Wälder

zu verwandeln und die eigenen Einheiten sowie die eigenen Heimatdörfer zu bewalden, gartenarchitektonisch zu gestalten und zu Obstplantagen anzulegen.

Es ist der Kurs der Partei zur Popularisierung des Sports und Kunstschaffens konsequent durchzusetzen, sodass es überall mit Gesängen, Tänzen und verschiedenartigen sportlichen Aktivitäten fröhlich zugeht, und die Trommel der Revolution nur umso lauter zu schlagen, je angespannter die Lage wird und je höher sich die Prüfungen und Schwierigkeiten auftürmen, damit das Kollektiv von einer optimistischen Kampf- und Lebensatmosphäre erfüllt wird.

Es ist unerlässlich, unter den Parteimitgliedern und anderen Werktätigen, insbesondere unter den Jugendlichen uns fremde Lebensweisen drastisch zurückzuweisen und die sozialistische und nationale Lebensweise konsequent einzubürgern.

Die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen konsequent in die Arbeit der Massen zu verwandeln, ist eine der Grundforderungen dafür, die ideologische, die technische und die kulturelle Revolution unseres Landes energisch zu beschleunigen.

Das Leben der Massenbewegung besteht letztlich darin, sie tatsächlich in eine Bewegung der Massen zu verwandeln.

Die Parteiorganisationen müssen die Funktionäre, Parteimitglieder und anderen Werktätigen gründlich damit vertraut machen, dass die tatkräftige Entfaltung dieser Bewegung eine wichtige Arbeit für die Durchsetzung der von Kim Jong Il hinterlassenen Hinweise und ein lohnender Kampf dafür ist, ihr eigenes Glück mit eigenen Händen zu schaffen, damit sie alle an dieser Bewegung mit der Einstellung eines Hausherrn wie ein Mann teilnehmen.

Den Parteiorganisationen obliegt es, in exakter Widerspiegelung des Willens der Massen realisierbare Etappenziele für den Erwerb des Roten Banners der drei Revolutionen festzulegen, die

Reihenfolge richtig zu bestimmen, die organisatorische und politische Arbeit dafür gut aufeinander abzustimmen, zuerst das, was realisierbar ist, eines nach dem anderen einwandfrei zu bewerkstelligen, damit jeder mit Zuversicht aktiven Einsatz zeigt. Daneben gilt es, die Gewährleistung ausgezeichneter Arbeits- und Lebensbedingungen als eine wichtige Frage dafür in den Griff zu bekommen, in den Herzen der Massen ein Feuer zu entfachen, und diese Aufgabe energisch voranzutreiben, um so die Stimmung der Massen zu heben.

Es ist unumgänglich, durch die offensive Agitprop-Arbeit dafür, die Flamme der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen heftig auflodern zu lassen, und durch die Entfesselung eines heißen Sturms des kollektiven Wettbewerbs die gesellschaftliche Atmosphäre weiter zu erhöhen.

Aufrichtige politische Würdigung wie auch materielle Belohnung ist ein wichtiger Weg dahin, dass sich die Massen bewusst der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen anschließen. Die Parteiorganisationen sollten auch die Rituale politisch bedeutend und gezielt organisieren, bei denen die Werktätigen derjenigen Einheiten, die das Rote Banner der drei Revolutionen erworben haben, den Sonnenpalast Kumsusan aufsuchen, um Kim Il Sung und Kim Jong Il von ihren Erfolgen bei der Erfüllung der revolutionären Aufgaben direkt in Kenntnis zu setzen; ihnen soll man bevorzugt die Besichtigung in Pyongyang und die Exkursion in die revolutionären Kampfgedenkstätten und die historischen revolutionären Gedenkstätten ermöglichen. Daneben gilt es, die beim Ringen um die drei Revolutionen erprobten und gestählten Kernkräfte in die Partei aufzunehmen, ihnen Auszeichnungen zu verleihen und sie auf diese Weise aktiv in den Vordergrund zu stellen, damit sie in der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen stets ihrer Ehre als Schrittmacher Glanz verleihen können. Die materielle Würdigung

der Einheiten, die das Rote Banner der drei Revolutionen verliehen bekommen, und der Bannerträger der drei Revolutionen sollen ebenfalls entsprechend gewährleistet werden.

Im Ringen um das Rote Banner der drei Revolutionen sollten die Einheiten, die von den Führungsverdiensten der Partei und des Führers zeugen, als Lokomotive fungieren.

Es ist eine traditionelle Führungsmethode unserer Partei, die Mustereinheiten herauszustellen und über sie die gesamte Arbeit dynamisch voranzutreiben. Wir müssen in der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen die Vor-Ort-Anleitungseinheiten als Mustereinheiten in den Vordergrund stellen und mit ihrem Vorbild in der gesamten Bewegung steile Sprünge und Innovationen bewirken.

Den Parteiorganisationen der Vor-Ort-Anleitungseinheiten obliegt es, die Durchsetzung der Vor-Ort-Hinweise von Kim Il Sung und Kim Jong Il als ihre Lebensader im Blick zu behalten und die Flamme der drei Revolutionen noch heftiger emporlodern zu lassen, sodass ihre Einheiten in allen Aspekten – Ideologie, Technik und Kultur – Vorbild werden. Die Funktionäre und Werktätigen der Vor-Ort-Anleitungseinheiten sollten die Ehre und den Stolz darauf zutiefst beherzigen, an so ehrenvollen Wirkungsstätten zu arbeiten, die von hehren Spuren von Kim Il Sung und Kim Jong Il zeugen, und beim Ringen um den Erwerb des Roten Banners der drei Revolutionen hohen revolutionären Enthusiasmus und schöpferische Aktivität an den Tag legen.

Die Parteikomitees und die Verwaltungs- und Wirtschaftsorgane aller Ebenen haben den Einheiten mit Führungsverdiensten aktiv zu helfen, sodass sie in der Durchführung der drei Revolutionen zum Vorreiter werden.

Diese Einheiten können sich, wenn sie nur ein wenig Aufmerksamkeit darauf richten, durchaus an die Spitze der drei Revolutionen stellen, da Kim Il Sung und Kim Jong Il ihnen die

Orientierungen und Lösungswege in solch klarer und deutlicher Form ausgewiesen haben.

Die Parteikomitees aller Ebenen, die Ministerien und anderen Zentralorgane und alle Bezirke, Städte und Kreise sollten die Vor-Ort-Anleitungseinheiten richtig anleiten, damit alle Einheiten, die von den unvergänglichen revolutionären Verdiensten Kim Il Sung und Kim Jong Il zeugen, das Rote Banner der drei Revolutionen erwerben. Die Parteikomitees haben entsprechend der Intention unserer Partei, die in der Verbesserung der Lebensbedingungen des Volkes ihr größtes Anliegen sieht, ihre besondere Aufmerksamkeit auf die Vor-Ort-Anleitungseinheiten im Produktionsbereich zu richten. Damit die Einheiten, die bereits das Rote Banner der drei Revolutionen gewonnen haben, unmittelbar hintereinander zwei- bzw. dreifache Träger des Roten Banners der drei Revolutionen werden können, muss die parteiliche Anleitung präzise aufeinander abgestimmt erfolgen. So ist zu erreichen, dass die Einheiten mit Führungsverdiensten zu einem Triebwerk werden, das das Ringen um den Aufbau eines aufblühenden mächtigen Staates und die Erhöhung des Lebensstandards der Bevölkerung antreibt.

In der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen ist die Rolle der Massenorganisationen, der Verwaltungs- und Wirtschaftsorgane sowie der Mitglieder der Arbeitsgruppen für die drei Revolutionen zu verstärken.

Die genannte Bewegung ist ein Kampf um die Durchsetzung der Generallinie unserer Partei und kann daher nur dann Erfolge feiern, wenn nicht nur die Parteiorganisationen, sondern auch alle Massenorganisationen sowie die Verwaltungs- und Wirtschaftsorgane aktiv dazu mobilisiert werden.

Die Massenorganisationen sollten die politische Arbeit dafür, alle ihre Mitglieder zur Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen energisch anzuspornen, mit großer Intensität ent-

falten, damit alle intensiv an einem Strang ziehend kollektive Innovationen vollbringen und so bei der Meisterung der drei Revolutionen in ihren Einheiten eine radikale Wende herbeiführen. Insbesondere kommt es bei den Organisationen des Jugendverbandes darauf an, zu erreichen, dass die Jugendlichen als Vortrupp und Stoßbrigade agieren, die an der Spitze der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen eine Bresche schlagen, und sie im Prozess der tatkräftigen Durchführung der drei Revolutionen zu politischen Reserven der PdAK und zuverlässigen Herren des jugendstarken Landes heranzubilden.

Den Verwaltungs- und Wirtschaftsorganen obliegt es, die organisatorische Arbeit für die Erfüllung der drei Revolutionen wie im Parteikomitee besprochen und beschlossen in allen Details gut aufeinander abzustimmen und so jedes Projekt planmäßig und einwandfrei zu bewerkstelligen. Die Mitglieder der Arbeitsgruppen für die drei Revolutionen sind verpflichtet, in ihren jeweiligen Einheiten die technische Umgestaltung und Modernisierung der Produktionsabläufe sowie aller Anlagen aktiv zu beschleunigen, damit im heutigen Generalmarsch, wo der Geist der schneidenden Stürme von Paektu und der Geist „In einem Zug!“ herrschen, die Lebenskraft dieser Bewegung nachhaltig veranschaulicht wird.

Die verschiedenen Massenbewegungen, die die Massenorganisationen entfalten, sollten in Kombination mit der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen substantziell erfolgen. Alle Massenbewegungen mögen zwar in ihren Inhalten, Formen und Objekten unterschiedlich sein, aber ihr Hauptziel richtet sich ausnahmslos darauf, durch die Beschleunigung der drei Revolutionen – der ideologischen, der technischen und der kulturellen Revolution – die von Kim Il Sung und Kim Jong Il hinterlassenen Hinweise sowie die Parteipolitik durchzusetzen. Daher sollten die Massenorganisationen die Massenbewegungen aller Formen auf

die bessere Erfüllung der drei Revolutionen ausrichten und sie mit aller Kraft voranbringen.

Die Parteiorganisationen sollten den realen Stand der Massenbewegungen, die von den Massenorganisationen entfaltet werden, noch einmal ausführlich untersuchen und auftretende Abweichungen berichtigen, damit diese Bewegungen einzig und allein zur Meisterung der drei Revolutionen beitragen.

Die Bewegung, dem Vorbild der verdienstvollen Menschen der Songun-Epoche nachzueifern, soll dynamisch entfaltet werden, sodass der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen zusätzliche Vitalität verliehen wird. Sie ist eine Massenbewegung, die zum Ziel hat, den Herzen der Parteimitglieder und anderen Werktätigen durch die Erziehung über positive Beispiele Loyalität zur Partei, glühenden Patriotismus und den revolutionären Geist des Schaffens aus eigener Kraft sowie des beharrlichen Kampfes einzupflanzen, damit sie sich zum Kampf um die Durchsetzung der von Kim Il Sung und Kim Jong Il hinterlassenen Hinweise wie auch um die Verteidigung der Parteipolitik erheben. Die Parteiorganisationen sollen darauf hinwirken, dass die Bewegung, dem Vorbild der verdienstvollen Menschen der Songun-Epoche nachzueifern, dynamisch entfaltet wird und so mehr Patrioten und verdiente Werktätige hervorgehen, die den Kim-Jong-Il-Patriotismus mit Sorgfalt beherzigen, in den wichtigen Kampfgebieten für den Aufbau einer Wirtschaftsmacht und die Verbesserung der Lebensbedingungen des Volkes patriotischen Elan und Selbstlosigkeit aktiv bekunden, und diese Bewegung zur Verbesserung und Verstärkung der Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen aktiv beiträgt.

Die entscheidende Verstärkung der Rolle der Parteikomitees ist eine zuverlässige Garantie dafür, in der gegenwärtigen Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen revolutionäre Umwälzungen herbeizuführen.

Diese Bewegung ist eine Massenbewegung, die direkt von der Partei organisiert und angeleitet wird, weswegen die Parteikomitees sie gebührenderweise in voller Verantwortung tatkräftig voranzutreiben haben.

Die Parteiorganisationen aller Ebenen sollten diese Bewegung unbeirrt in eine Arbeit ihres Parteikomitees verwandeln. Die Parteikomitees haben die Arbeit bezüglich dieser Bewegung direkt zu planen und zu organisieren und sie unter Mobilisierung aller Abteilungen und Parteiorganisationen tatkräftig voranzubringen. Die Abteilungen der Parteikomitees aller Ebenen sollten den Standpunkt und die Einstellung verinnerlichen, dass es in der Arbeit diese Bewegung betreffend nicht deine oder meine Arbeit geben darf, und besonders zwischen den betreffenden Abteilungen wie den Abteilungen Organisation, Propaganda und Agitation sowie Massenorganisation sind die gemeinsame Planung und die Zusammenarbeit gut aufeinander abzustimmen.

Es gilt, die Rolle der Abteilung Propaganda und Agitation bei den Parteikomitees aller Ebenen entscheidend zu verstärken.

Diese Abteilung ist eine Hauptabteilung der jeweiligen Parteikomitees, die für diese Bewegung direkt zuständig ist und sie anleitet.

Sie hat diese Bewegung einheitlich zu erfassen und planmäßig und kämpferisch voranzutreiben, damit die Bewegung das ganze Land erfasst. Sie muss die realen Verhältnisse dieser Bewegung bis ins kleinste Detail analysieren und einen konkreten Plan und die richtigen Maßnahmen für dessen Erfüllung aufstellen bzw. einleiten, um diese Bewegung auf den von der Partei geforderten Stand zu bringen. Sie muss ihre Anleitung der unteren Ebenen vertiefen und so auftretende Abweichungen rechtzeitig korrigieren und die Aufstellung und Beurteilung derjenigen Einheiten, die ihre Verpflichtungen erreicht haben, nach dem Parteiprinzip verantwortungsvoll vornehmen.

Die Abteilung Propaganda und Agitation hat die Reihen der Mitarbeiter, die für diese Bewegung direkt zuständig sind, folgerichtig aufzufüllen und ihre politische und fachliche Qualifikation entscheidend zu erhöhen. Sie sind dazu anzuhalten, sich in der Parteipolitik in jedem Zeitabschnitt bis ins Einzelne auszukennen und sich reiche moderne wissenschaftlich-technische Kenntnisse sowie ein reiches Wissen über das kulturell-emotionale Leben anzueignen und Maßnahmen zur ständigen Verbesserung ihrer Führungsqualitäten zu ergreifen. Den Parteikomitees aller Ebenen kommt es darauf an, die Reihe der Mitarbeiter dieses Bereiches mit tatkräftigen und resoluten Funktionären aufzufüllen und sie für eine gewisse Zeit an ihre Position zu binden. Daneben müssen sie die Frage betreffend die Änderung des Stellenplans durchdenken, um die erwähnte Bewegung parteilich besser anzuleiten, und entsprechende Maßnahmen hierfür einleiten.

Die verantwortlichen Funktionäre der Parteikomitees aller Ebenen sollten bei der Anleitung dieser Bewegung ihrer revolutionären Hauptpflicht vollauf gerecht werden.

Die Einstellung der Funktionäre zu dieser Bewegung ist eine Frage der Haltung und Einstellung zu den von Kim Jong Il hinterlassenen Hinweisen und auch eine ernste politische Frage, bei der es um die Kontinuität unserer Revolution geht.

Die verantwortlichen Funktionäre der Parteikomitees aller Ebenen sind Kommandeure, die diese Bewegung direkt in die Hand nehmen und anleiten müssen.

Sie sollten pflichtgemäß im Kampf um die Herbeiführung einer grundlegenden Wende in dieser Bewegung an der Spitze stehen und mit ehrenvollen Erfolgen bei der Erfüllung der drei Revolutionen ihre Treue vor der Partei beweisen. Die verantwortlichen Parteifunktionäre sollten die Absicht der Partei, in der genannten Bewegung eine revolutionäre Wende herbeizuführen, tief in ihrem Herzen einprägen, die Arbeit für deren

Realisierung fest im Griff halten und in revolutionärer Weise vorantreiben. Sie haben die reale Sachlage dieser Bewegung und den Entwicklungsstand in ihren Einheiten stets wie ihre Westentasche zu kennen, auftretende Probleme aus eigener Initiative zu behandeln und beizeiten zu berichtigen. Zielgerichtet zu unterstützen ist auch die Arbeit dafür, das Niveau und die Fähigkeiten der Funktionäre, die die genannte Bewegung direkt anleiten, zu heben. Den verantwortlichen Parteifunktionären sollte es zur Gewohnheit werden, sich häufig in die Kampfplätze zu begeben, wo die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen entfaltet wird, sich nach den wirklichen Verhältnissen zu erkundigen und die nötigen Maßnahmen für das Gelingen einzuleiten.

Zunächst sollten sie die organisatorische und politische Arbeit dafür, aus Anlass des VII. Parteitages der PdAK die Flamme dieser Bewegung heftiger denn je auflodern zu lassen, tatkräftig leisten und auf diese Weise aktiv dazu beitragen, den Parteitag mit stolzerfüllten Erfolgen bei der Verwirklichung der drei Revolutionen zu begrüßen und diesen Parteitag als einen historischen Kongress erstrahlen zu lassen, der in die Geschichte unserer Partei und unseres Vaterlandes auf ewig eingehen wird.

Diese Bewegung ist eine Kampfaufgabe, die Kim Jong Il, Generalsekretär der PdAK, den Parteiorganisationen mit Vertrauen auf sie übertragen hat.

Ich erwarte, dass Sie sich die von Kim Jong Il hinterlassenen Hinweise und die Absicht der Partei, die Bewegung um das Rote Banner der drei Revolutionen tatkräftig zu entfalten, tief einprägen und bei der Realisierung der drei Revolutionen – der ideologischen, der technischen und der kulturellen Revolution – Ihre Ehre als Schrittmacher weiterhin erstrahlen lassen und beim Bewirken des heißen Sturms dieser Bewegung im ganzen Land als Zündfeuer und Fackeln fungieren.

Alle Parteiorganisationen und Parteimitglieder und alle anderen Werktätigen sind verpflichtet, entsprechend der Intention der Partei in dieser Bewegung eine revolutionäre Wende herbeizuführen, so die unvergänglichen Verdienste unserer großen Führer zu verfechten, zu verteidigen und weiter erstrahlen zu lassen und den endgültigen Sieg unserer Revolution näher rücken zu lassen.